

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Public Works Government Services Canada- Bid
Receiving / Réception des soumissions
189 Prince William Street
Room 421
Saint John
New Brunswick
E2L 2B9

Revision to a Request for a Standing Offer
Révision à une demande d'offre à commandes
Regional Individual Standing Offer (RISO)
Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works Government Services Canada- Bid
Receiving / Réception des soumissions
189 Prince William Street
Room 421
Saint John
New Bruns
E2L 2B9

Title - Sujet Dust Suppressant Base & Training	
Solicitation No. - N° de l'invitation W0105-14E042/A	Date 2014-01-31
Client Reference No. - N° de référence du client W0105-14E042	Amendment No. - N° modif. 002
File No. - N° de dossier PWB-3-36122 (020)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWB-020-3367	
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale 2014-01-10	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-02-12	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Donovan, Janine PWB	Buyer Id - Id de l'acheteur pwb020
Telephone No. - N° de téléphone (506) 636-5347 ()	FAX No. - N° de FAX (506) 636-4376
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Cette modification de l'invitation numéro deux (2) est soumise et comprend la modification numéro deux (2) suivante.

La modification qui suit apportée aux documents de soumission entre en vigueur dès maintenant. L'addenda fera partie des documents de contrat.

Toutes autres conditions ne changent pas.

Addenda numéro 2

QUESTIONS ET RÉPONSES

Q1 : Accepteriez-vous un camion-citerne à aspiration à essieu tandem permettant d'effectuer un épandage à l'aide d'un robinet d'ouverture et de fermeture à l'arrière de la citerne?

R1 : Non. Le camion doit être muni d'un dispositif d'arrêt à l'intérieur de la cabine, tel que précisé à la sous-section 3-1-2 de la section 01 61 00.

Q2 : Quel est le temps maximal alloué à l'entrepreneur pour répondre à un appel de service?

R2 : 24 heures, tel que précisé à la sous-section 10-4 de la section 01 61 00

Q3 : Qui doit acheter le chlorure de calcium, le chlorure de magnésium et le ligninesulfonate? Si cette personne est l'entrepreneur, ces matières peuvent-elles être entreposées à la BFC Gagetown? L'entrepreneur doit-il plutôt entreposer ces produits à ses propres installations?

R3 : L'entrepreneur a la responsabilité d'acheter et d'entreposer ces produits. Il ne peut pas les entreposer sur un terrain appartenant au ministère de la Défense nationale (MDN).

Q4 : Lequel des trois produits susmentionnés utilise-t-on le plus souvent lors de l'épandage de dépoussiérant?

R4 : J'ai utilisé du chlorure de magnésium, mais n'importe lequel de ces trois produits pourrait être exigé par le ministère de l'Environnement.

-
- Q5 : Pendant environ combien d'heures par année l'entrepreneur devrait-il travailler dans le cadre de cet emploi pour la BFC Gagetown?
- R5 : Il s'agit de services à la demande. Au cours des dernières années, j'y ai eu recours environ trois fois par année. Si un camion contient 18 500 L, il faudra environ quatre à cinq heures.
- Q6 : Les trois produits doivent-ils être mélangés avec de l'eau et ne pas être mélangés avec aucune autre substance?
- R6 : Les trois produits doivent être mélangés avec de l'eau.
- Q7 : Accepteriez-vous une ou des citernes en acier sur une remorque à plateau à l'arrière d'un camion-tracteur?
- R7 : Il est possible d'utiliser une citerne fixée sur un camion à remorque-plateau si elle respecte toutes les règles de sécurité et si elle peut être commandée depuis l'intérieur de la cabine. La largeur d'application doit respecter les valeurs figurant à la sous-section 2 de la section 00 21 13.